Margariinia kalaöljystä.

Sitä herkkua kai saadaan kohtapuoleen opetella käyttämään voin asemesta. Norjassa sitä jo on ruvettu valmistamaan, kun muista margariinin valmistukseen käytettävistä raaka-aineista vallitsi auttamaton pula. Nyt kehutaan siellä valmistettavan väriltään, kokoomukseltaan, maultaan ja—mikä on pääasia ainakin valmistajille—hinnaltaan ihan entisen kaltaista margariinia turskanmaksaöljystä, silliöljystä ja muista kalaöljyistä. Tehtaitten koneistoakaan ei kuulu tarvinneen tämän takia ensinkään muuttaa, vaan ovat tehtaat heti päässeet täyttä vauhtia valmistamaan tuota makuaistia kutkuttelevaa herkkua.

Maanpinnan väri

vaikuttaa lentokoneitten laskeutumisen onnistumiseen, sen omituisen ilmiön ovat ilmailijat todenneet. Esim. äsken kynnetty tai palamisen takia mustunut alue tekee sen kohdalla olevan ilman useampia asteita lämpöisemmäksi kuin vaaleamman pinnan, esim. kesantopellon yläpuolella oleva ilma. Tämä maanpinnan värin vaihtelu aiheuttaa ilmakehässä häiriöitä, jotka voivat tehdä laskeutumisen vaikeaksi, jopa vaarallisekskin.

IHMISTUNTIJA.

Ludwig XIV:n aikana oli Pariisissa päässyt vallalle tapa, että naiset itse ohjasivat ajopelejään. Mutta kun he usein osottautuivat taitamattomiksi ajureiksi, johtui siitä paljo valituksia ja tapaturmia. Silloin antoi kuningas näin kuuluvan julistuksen: "Tapaturmien välttämiseksi kehotetaan perheenisien vastedes antamaan vaununsa tyttäriensä ja vaimojensa ajettaviksi ainoastaan senjälkeen kun nämä ovat täyttäneet 30:n ikävuotensa."—Se auttoi: seuraavana päivänä ei nähty yhtään naista hevosia ohjastamassa.

Järjestömme asioita

LÄNSIPIIRIN PUHUJAN MATKAOHJELMA.

Länsipiirin puhuja, toveri Alfred Hautamäki, puhuu Montanassa seuraavasti:—

Bear Creek, Mont., tammik. 13 ja sitä seuraavina päivinä.
Roberts, Mont., tammik. 17 ja sitä seuraavina päivinä.
Lehigh, Mont., tammik. 20 ja sitä seuraavina päivinä.
Geyser, Mont., tammik. 24 ja sitä seuraavina päivinä.
Belt, Mont., tammik. 29 ja sitä seuraavina päivinä.
Sand Coulee, Mont., helmik. 1 ja sitä seuraavina päivinä.
Stockett, Mont., helmik. 6 ja sitä seuraavina päivinä.
Butte, Mont., helmik. 11 ja sitä seuraavina päivinä.

Toveri Alfred Hautamäki on tunnustettu parhaimpien puhujien joukkoon, joten maksaa vaivan mennä Hautamäkeä kuulemaan. Osastot, **tehkää voitavanne puhetilaisuuksien onnistuttamiseksi.** — Myöskin Länsipirikomitea kehottaa jokaista s. s.-osastoa toimimaan toveri Hautamäen puhetilaisuuksien aikana, jonakin sopivaksi katsottuna iltana, niin kutsutut ohjelma-illatsut, joista illatsuista luovutetaan tulot piirimme agitatsionirahastoon. Toveri Hautamäki paikkakunnallenne saavuttuaan antaa osastojen huvitoimikunnille apuaan iltamien järjestämisessä.

Toverillisesti,
LÄNSIPIIRIKOMITEA.

S. S. JÄRJESTÖN TOIMEENPANEVAN KOMITEAN LAUSUNTO SUOMEN NÄLÄNHÄDÄN AVUSTAMISESTA.

Koska järjestön osastojen keskuudessa on alkanut ilmetä voimakasta mielipidettä siihen suuntaan että aika olisi sopiva järjestön toimeenpanevalle komitealle alkaa keräys Suomen nälänhädän lieventämiseksi ja myöskin ottaa johtoonsa nyt jo alullaolevan avustushomman, päättää komitea että osastot yleensä antavat kannatuksensa tälle avustushommalle. Jos keräys toimitetaan berkeleyläisten avustuskomitean lähettämillä listoilla **on varat lähetettävä listojen mukana kaskusvirastoon.** Edelleen päättää komitea vaatia sanottua avustuskomiteaa luovuttamaan avustushomman **kaikkineen** toimeenpanevalle komitealle, kaiken mahdollisen sekaannuksen ja väärinymmärryksen välttämiseksi.

Perusteluiksi

yllämainitulle päätökselle haluamme sanoa seuraavaa:

Toimeenpaneva komitea ei ole koskaan vastustanut avustushommaa silloin kun se on alkuunsa lähtenyt puoluelaitosten aloitteesta ja kun sanotut laitokset ovat siinä keräystä ja yleensä avustustyötä johtamassa. Syyskuussa kun Berkeleyn osaston taholta tuo avustushomma toimeenpanevalle komitealle ensikerran esitettiin, päätti komitea ei silloin vielä **ainakaan** ryhtyvänsä mihinkään erikoisiin toimenpiteisiin keräyksen kanssa, sillä tiedot nälänhädän suuruudesta ja uhkaavaisuudesta eivät olleet vielä niin tiettyjä. Sitten myöhemmin kun järjestön toimeenpanevaa komiteaa kehoitettiin antamaan kannatuksensa ja myöskin kehoitettiin yhdessä työskentelemään Berkeleyssä, Cal., kansankokouksessa valitun avustuskomitean kanssa, kieltäytyi komitea siitä ja varoitti osastoja ryhtymästä mihinkään toimenpiteisiin porvareitten kanssa. Tällaiseen kieltäytymiseen ja varoitukseen oli komitealla hyvä syy, sillä mitä muuta kuin porvareita volpi olla sellaiset henkilöt jotka tietoisesti pysyttelevät poissa meidän joukostamme; kuin myöskin siitä syystä että kokemus on osoittanut tuollaisten kansankokousten alkuunpanemat hommat hyvin epävarmaksi. Kansankokouksissa voidaan tänään päättää mitä hyvänsä ja huomenna jo voidaan hälyyttää uusi kansankokous ja päättää aivan toisin kuin edellisessä kokouksessa. Mitkään säädökset eivät sido kansankokouksia. Toimeenpaneva komitea otaksuu että tuollaisessa kansankokouksen valitsemassa avustuskomiteassa mahdollisestikin voipi olla porvareitakin joukossa, joka otaksuma onkin osoittautunut oikeaksi komitean oman tunnustuksen mukaan.

Toverin toimitus on useissa toimituskirjoituksissaan selittänyt tämän berkeleyläisten avustushomman lähteneen sosialistien taholta ja olevan kokonaan sosialistien johdossa. Jos tämä on totta, niin on se tuomittavaa kurittomuutta. Kun toimeenpaneva komitea ei antanut heidän ehdotukselleen keräyksen toimeenpanemiseksi heti kannatusta, niin he kansankokouksen nimessä panivat alulle keräyksen. Eikö olisi ollut virallisia teitä saada selville järjestön jäsenistön mielipide yleisäänestyksen muodossa ja siten saada keräys alulle järjestömme taholta eikä mennä hakemaan apua kansankokoukselta. Avustuskomitea ei ole virallisesti ilmoittanut että avustushomma on sosialistein käsissä joskin Berkeleyn osasto on ilmoittanut antaneensa kannatuksensa sanotulle hommalle. Ja vaikka se olisikin sosialistien käsissä, on se lähtenyt alkuunsa tuomittavalla tavalla.

Tässä yhteydessä komitea haluaa vakavasti varoittaa Toverin toimitusta sen tavan johdosta jolla se joutavasti vääristeli toimeenpanevan komitean lausunnon ja siten koetti antaa sille toisen värityksen kuin mitä se todella oli. Toimitus on täten menetellyt uppiniskaisesti järjestömme keskuudessa yleensä hyväksyttyjä menettelytapoja vastaan, väritäessään puolueorgaanien virallisia lausuntoja ja siten alentaen sanotun orgaanin vaikutusvaltaa puolueen jäsenten keskuudessa.

Ja edelleen komitea muistuttaa Toverin toimitusta siitä että se on virallisesti mennyt antamaan kannatuksensa sellaiselle hommalle joka ei ole syntynyt järjestön sisällä, järjestön päätöksien mukaisesti, eikä niinollen ole järjestön kontrollin alaisena. Sellainen menettely on sopimatonta puolueoikeuksia nauttivalle lehdelle.

* *

TOIMEENPANEVAN KOMITEAN LAUSUNTO I. W. W. AVUSTUSPYYNNÖN JOHDOSTA.

I. W. W. liiton virkailijain taholta tulleesen pyyntöön saada puhuja- ja keräyslupa S. S. Järjestön osastoihin, vastaa toimeenpaneva komitea seuraavasti:

Toimeenpaneva komitea käsittää että hyökkäykset niin I. W. W. liittoa, kuin sosialistipuoluetta ja muitakin työvän järjestöjä ja jäseniä vastaan ovat hyökkäyksiä työväen luokkaa vastaan ja niin ollen tuomittavia. Siksi kannatamme kansallistoimeenpanevan komit. lausuntoa I. W. W. jäsenten vainoamisen johdosta. Mutta me emme voi suostua I. W. W. pyyntöön saada puhuja- ja keräyslupaa järjestön osastoissa syystä että nämä puhujat mahdollisesti voisivat poiketa varsinaisesta tehtävästään kerätä avustusta ja harjottaisivat syndikalistista agitatsionia I. W. W. hyväksi.

Myöskään ei toimeenpaneva komitea halua ryhtyä minkäänlaisen erityisen järjestön keräyksiä avustamaan silloin kun sen omat jäsenet ovat yhtäläisessä vaarassa ja myöskin kun I. W. W. taholta ei ole mitään takeita että kerätyt varat käytetään ainoastaan oikeustaisteluun. Sen sijaan päättää toimeenpaneva komitea että koska kansallistoimeenpaneva komitea viimeisessä kokouksessaan on päättänyt kerätä erityisen vaalitaistelu- ja puolustusrahaston, josta avustetaan vangituita työläistovereita milloin apua tarvitaan, niin silloin kun nämä keräyslistat saapuvat, osastojen on tehtävä kaikkensa keräyksen onnistumiseksi.

S. S. JÄRJESTÖN TOIMEENPANEVA KOMITEA.

WASHINGTONIN SUOM. VALTIOKOMITEAN VIIMEISEN NELJÄNNEKSEN TILIKERTOMUS V. 1917

Tuloja:

Lokak. 1. Säästö edell. tilikaudelta	$350.05
Lokak. 4. Syyskuun verotuksesta:	
Roslyn	1.25
Seattle	7.50
Tacoma	2.00
New Castle	5.00
Seattle	5.00
Pearson	.80
Aberdeen	3.00
Northport	.65
	$ 25.20
Marrask. 9. Lokakuun verotuksesta:	
Everett	.75
Pearson	1.00
Issaquah	2.50
Northport	2.60
Hoquiam	2.50
Roslyn	.50
Aberdeen	2.25
Woodland	.50
Pearson	1.20
	$ 13.80
Marrask. 27. Loppusumma Seattlen kesäjuhlain tuloista A. Pakkalalta	3.90
Jouluk. 10. Marraskuun verotukset:	
Tacoma	.50
Hoquiam	2.75
Wilkeson	1.85
Seattle	5.00
Winlock	2.00
	$ 12.10
Jouluk. 30. Summa	$405.05
Menoja:	
Lokak. 30. Kirjurin palkka	$ 5.00
Marrask. 12. Leo Leinon palkka 30 päivältä, @ $3.75,	112.50
Kyytirahoja	31.52
Huoneen vuokraa	3.60
Agitat. kirjallisuuteen	2.00
Expressi kuluja	1.05
Postikuluja	.32
	$150.99
Marrask. 30. Kirjurin palkka.	5.00
Osote-ilm. Toverissa	5.00
Jouluk. 11. Postikuluja	2.90
Komitean jäsenille kyytirahoja:—	
John Ylöselle	1.00
John Liikkoselle	1.00
Ed. Virralle	.60
Frank Vartiolle	1.00
Simon Arralle	.80
Jouluk. 30. Kirjurin palkka.	5.00
Summa	$178.29
Jäännös seuraavalle tilikaud.	226.76
Jouluk. 30. Summa	$405.05

Aberdeen, Wash., tammik. 1 p. 1918.
SIMON ARRA,
v.-kom. kirjuri.

Edelläolevat tilit olemme tarkastaneet ja oikeaksi huomanneet.
Aberdeen, Wash., tammik. 1 p. 1918.
ALB. CARLSON, JOHN KUNINGAS.

KANSANKIRJEITÄ

OREGON

PORTLAND

Osaston puolivuosikokouksessa t.k. 3 p:nä yhtyi osastoon uutena jäsenenä Kalle Koivu, sekä muuttokortilla San Franciscon osastosta Urho Lind ja Lake Coteaun osastosta Canadasta, Chas. ja Elina Märkkula. Tervetuloa joukkoon!

Ala-Columbian kesäjuhlatoimikunnalta oli saapunut kirje, jossa toimikunta ilmotti jakaneensa kesäjuhlatulot siten kuin ennen tehdyt päätökset määräävät, nim. että tuloista lankeaa länsipiirin agitatsioonikassaan 60 pros. ja loput jaetaan niiden osastojen kesken jotka ovat ottaneet osaa juhliin. Osastomme osuudesta oli maksuosotus, joka päätettiin palauttaa Toveriin osastomme velkojen lyhentämiseksi. W. N. Reivolta oli maksuosotus, joka päätettiin luovuttaa lainakirjastorahastoon. Keräyslistan Suomen nälänhätäisten hyväksi palautti Mimmi Sauso; kerästä oli tuottanut $27.00, joka lähetetään S. S. Järjestön keskusviraston kautta yllämainittuun tarkotukseen.

Seuraavalle puolivuotistoimintakaudelle valittiin toimikunnat. Johtokuntaan tulivat: John Laitinen, Anton Ramstedt, John Sjölund, Matti Kuismanen, Aade Saari, Henry Hyrkäs ja John Peura.

Agitatsionitoimikuntaan: Peter Kähkönen, Matti Kuismanen, Ida Frilander, Peter Hyrkäs ja Fiina Vähälä.

Ompeluseuraan: Ida Frilander, Sofia Peterson, Ida Siren, Lyydi Virta, Mrs. Hyrkäs, Mrs. Ramstedt, Mrs. Aho ja Mrs. Laitinen.

Huvitoimikuntaan: Geo. Altman, Urho Lind, John Sjölund, Victor Salo, Anton Toikka, Vilho Riipinen, Lowisa Laakkonen, Olga Mäntylä, Anna Junna, Lyydi Helander, Fiina Vähälä ja Hanna Lehtinen.

Tilintarkastajiksi: Urho Lind, V. Routtu ja Toivo Liljeroos, sekä varalle John Peura, Väinö Molander ja Yrjö Tuukkanen.

Lainakirjaston hoitajiksi entiset V. Hamlin ja Mrs. Laitinen.

Kaupungin keskusjärjestön toimikuntaan: Geo. Altman, Peter Kahkönen, Fred Koski ja kaupungin keskusosaston huvitoimikuntaan V. Kanervo ja I. Yrjönen.

Osaston johtokunnan taholta nostettiin kysymys, voisiko osasto ostaa uuden pianon, sillä entinen on pilalle kulunut. Valittiin kolmihenkinen toimikunta hankkimaan tietoja, millä ehdoilla on saatava osastolle sopiva piano. Komiteaan tulivat: Oscar Yrjölä, August Miettinen ja Jukka Mäkirinne.

Keskusteltiin ennen päätetystä keskustelukokouksesta, joka on siirtynyt joulukiireitten takia. Mainittu kokous pidetään ensi keskiviikkona tammik. 9 p. Osaston toivomus oli, että i. w. w-läiset todistaisivat väitteensä, miksi heidän mielestään ei sosialistipuolue eli valtiollinen toiminta vie työläisiä voittoon. Osasto antaa teille tilaisuuden tuoda julki mielipiteenne, niin tuokaa nyt esille kaikki politillisen ja sosialistipuolueen heikot puolet ja näyttäkää I. W. W. liiton hyvät puolet, eli miksi työläiset saavuttavat paremmin vapautensa taloudellisen toiminnan kautta kuin valtiollisen. Tulkaa joukolla mainittuna iltana! —Kirjeenvaihtaja.

WASHINGTON

BRUSH PRAIRIE.

Ensiksi mainitsen, että viime syksynä "arvannostossa" tästä vaalipiiristä joutui viisi nuorta miestä Setä Samulin palvelukseen. Noista neljä oli suomalaista, ja luulen, että niitä joutuu vieläkin siihen sitten kun on tämä syyni-aika yli. "Ikävä on tämä sota", valittavat kaikki ihmiset, mutta varsin hitaasti he heräävät unestaan. Ruvetkaa toki jo ajattelemaan kuinka tämä riistojärjestelmä meitä nylkee. Kun olette siitä pimeyden unesta heränneet, niin äänestäkää oman luokkanne puoluetta, sosialistipuoluetta. Olen monen kuullut puhuvan täällä, että en enää äänestä Wilsonia. Minä kuitenkin luulen, kun se aika tulee, että pitäisi vetää risti sos.-puolueen tiketttiin, niin silloin luulen, että se risti menee Wilsonin elämänkirjaan.

Joulujuhlaa täällä vietettiin kaikessa hiljaisuudessa. Sitä johti joku pastori Portlandista. Kuusi oli koristettu käikenlaisilla koristuksilla ja sillä pastorilla oli ne samat sadut kerrottavana kuin vuosi sitten. Enpä nyt viitsi Toveriin oikein panna kirkollisia uutisia, mutta sanon muutaman sanan tästä pastorin kertomuksesta, jos Toveri antaa siihen tilaisuuden. Hän sanoi, että siellä Portlandissa sos.-haalilla juhlittiin isosti ja hän kysyi yhdeltä joka siellä juhlassa oli ollut, mitä te siellä juhlitte. Tähän pastori ei saanut muuta vastausta kuin, että "vanhanmaan tapaan". Minun teki mieli kysyä, että minkä maan tapaan te sitten oikein juhlitte, vaan ajattelin että se on turhaan. Näitä piirsi.

Sota-ijässä.

(P. S. Jos tämä painetaan, niin kirjotan toiste.).

CALIFORNIA

SAN FRANCISCO.

Joulujuhlaa meidänkin osasto vietti tavallisuuden mukaan. Yleisöä oli joka tilaisuudessa kiitettävästi, joten se muodostui todella hauskaksi, jossa yksinäiset saivat keskenään seurustella, ja olipa perheellisiäkin joukkoineen lisäämässä kodikkuuden tunnetta. "Hauskaa joulua ja onnellista uutta vuotta" kuuli jokaisen toisilleen toivottavan, jota seurasi lämmin kädenpuristus. Meikäläisten juhlissa ja meikäläisten lausumina noissa sanoissa on ikäänkuin kaihoava toivo sen vuoden pikaisesta tulosta, jolloin meillä todella on hauska joulu ja onnellinen uusi vuosi. Olen vakuutettu, että jokainen noilta joulu- ja uudenvuodenjuhlilta läksi tyytyväisenä kotiinsa.

Osastomme orkesteri on päättänyt pitää oikein reilut ja repäsevät tanssit lauantaina t.k. 12 p. omalla haalilla, 20 Flint St. Muistakaa saapua entistä suuremmalla joukolla sinne, sillä siellä tulee olemaan erikoisen hauskaa. Varat tullaan käyttämään uuden musiikin ostoon, joten se tulee koitumaan teidän itsenne iloksi ja hauskuudeksi.

Seitsemättätoista vuosijuhlaansa tulee osastomme viettämään sunnuntaina, t.k. 20 p:nä. Jokainen, ken kynnelle kykenee, silloin luonnollisesti tulee näihin erikoisiin juhliin. Juhlat aletaan jo kello 4 iltapäivällä. Ohjelma on erikoisella huolella valittua ja arvokasta.

Ohjelmasta voi mainita laulua osaston mieskööriltä, soittoa viulu-"triolta", puhe engl.-kielellä tov. Wm. B. McDevitt'iltä, näytöskappale "Laululintunen", y.m., y.m. Siis jokainen silloin asiansa sellaiseen kuntoon laittaa, että on tilaisuudessa juhlille saapumaan.

Kaarlo H—n.

Yleisiä uutisia

SOTA-UUTISIA

(Jatkoa ensimäiseltä sivulta)

peräytymään neljässä kohdin ulkovarustuksilta. Tavanmukaisia tykinlaukauksia on vaihdettu Belgian ja Ranskan rintamilla, kuin myöskin Italiassa, mutta jalkaväki on kaikkialla ollut toimettomana.

Läntisellä rintamalla on ollut huomattavia ilmaotteluita. Saksan sotavirasto ilmottaa saksalaisten ilmailijain viime viikon aikana pudottaneen maahan 23 liittolaisten lentokonetta. Ranskalaiset lentäjät ovat tuhonneet kahdeksan saksalaista lentokonetta.

SAKSAN-VENÄJÄN RAUHAN HANKKEET.

(Jatkoa ensimäiseltä sivulta)

Valtiokansleri ei kuitenkaan ole antanut pienintäkään vihjausta mitkä ovat Saksan tarkotukset senjälkeen kun neuvottelut olivat keskeytyneet, ja lausunnonkin laatimisen rauhanneuvottelujen kulusta oli valtiokansleri jättänyt ulkoasiainsihteerin tehtäväksi.

"Voimme hyvällä mielellä odottaa tapausten kehittymistä. Me nojaamme toimintamme voimakkaaseen asemaamme, vilpittömiin tarkotuksiimme ja oikeudentuntoon," oli kaikki mitä valtiokansleri oli maininnut rauhankeskustelujen keskeytymisestä.

Trotski lähtenyt Brest-Litovskiin

Amsterdam, 5 p. tammik. — Brest-Litovskista tulee Berliinin kautta tieto että Leon Trotski on lähtenyt Brest-Litovskiin toivossa saada Saksan lähettilään suostumaan rauhanneuvottelujen siirtämiseen Tukholmaan.

Tänne saapuvissa saksalaisissa sanomalehdissä epäillään suuresti olisiko rauhanneuvottelujen siirtäminen Tukholmaan edulista. Väitetään, että neuvottelijat Ruotsin pääkaupungissa joutuisivat heti brittiläisille vaikuttimille alttiiksi.

Saksan sosialistien mielipiteenä tuntuu olevan, mikäli Vorwärts sitä edustaa, että Saksan on vedettävä sotajoukkonsa pois Puolasta ja muilta vallatuilta alueilta Venäjällä sillä aikaa kun nämä kansat itse määräävät kohtaloistaan niinkuin Saksa julistuksessaan oli määrännyt. Vorwärts julistaa avonaisesti, "että kaikkein tärkeitnä on, että teemme Venäjän kanssa rauhan, jossa ei ilmene epärehellisyyttä eikä väärinymmärryksiä."

Saksan sosialistien vapauttaminen.

Pietari, 5 p. tammik.—Tänään julkasemassaan nootassa ulkoministeri Leon Trotski ilmottaa, että Saksan valtiollisen lähetystön johtaja Pietarissa, kreivi von Mirbach, sotavankien vaihtoa käsittävän neuvoston kokouksessa oli ilmottanut voivansa todeta vääräksi Saksan hallitukselta saamansa sähkösanoman nojalla kertomukset Saksan sosialistien vangitsemisesta.

Kreivi oli äskettäin sanonut, että vain kahdeksan henkilöä oli vangittu vakoilemisesta, mutta heillä ei ollut mitään yhteyttä Saksan itsenäisten sosialistien kanssa.

Venäjän edustajiston jäsen Radek vastasi, että Saksan hallitus varmaankin oli erehtynyt koskapa Kölnin sanomalehdet olivat ilmottaneet itsenäisten sosialistien Kölnissä toimivan komitean vangitsemisesta. Tämä oli antanut iskun rauhanneuvotteluille, selitti Radek.

Herra von Eckert Saksan lähetystön nimessä peruutti aikaisemman kieltäytymisen keskustelemasta Puolan työmiesten kuljetta misesta pakkotyöhön Saksaan.

Värväyksen vastustaja sai 20 vuotta

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Jan. 7, 1918, as required by the Act of Congress October 15th, 1917.)

Des Moines, Ia., 5 p. tammik. —D. T. Bodgett, erään otaksutun radikaalisen joukkueen johtaja, tuomittiin Martin J. Waden oikeudessa 20 vuoden vankeuteen maansa petturina.

Bodgett levitti registeröityjen keskuuteen valinnallista sotapalvelusta vastustavaa kirjallisuutta. Hän toimi sangen laajalla alueella Iowassa ja Des Moinesissa.

Portlandin raitiotiellä ylennetään kyytimaksuja

Salem, 5 p. tammik. — Oregonin valtion yleisten laitosten hallitus (Public Service Commission) yksimielisellä päätöksellä päätti myöntää Portlandin Railway, Light & Power Co:lle oikeuden kohottaa matkustajien kuljetusmaksun 6c ennemmin käytännössä olleen 5c tilalle. Samalla on hallitus antanut yhtiölle oikeuden myödä matkustuslippuja tukuttain, viisi yhteen kuuluvana 30c ehdolla, että näitä lippuja on saatavana kaikilta konduktööreiltä raitiotievaunuissa. Matkustuslippuja 50 yhdessä myödään $2.75c, eli 5½c lippu ja on niitten kelpoisuusaika rajoittamaton. Koululapsia varten myödään lippuja 4c, mutta sallitaan niitä käyttää ainoastaan määrätyillä ajoilla. Säädökset astuvat voimaan tammikuun 15 p. Hallitusviraston oikeaksi omaksuman yhtiön taholta esitetyn laskelman mukaan olisi yhtiö joutunut vararikkotilaan ellei sille olisi myönnetty oikeutta ylentää kyytimaksuja. Yhtiön laskujen mukaan liikkeenharjoituksesta oli sillä tuloja $3,361,000 ja menoja $2,825,819. Täten oli yhtiöllä tuloja yli menojen $535,692 josta sen oli maksettava $200,819 veroina ja $110,000 vuokramaksuina silloista, joten puhtaaksi voitoksi jäi $224,873. Yhtiön osakkaat ovat kiinnittäneet noin 2 ja puoli miljoonaa laitoksiinsa, joten puhdas voitto on ollut noin 9 prosenttia vuodessa.

Portland, 5 p. tammik. — Vuokra-autoja omistava ja "jitney"-liikettä harjottava Portland Trackless Car Co:n presidentti Stephen Carver on ilmoittanut, että yhtiö tulee pian alkamaan harjoittaa kyydityksliikettä useilla katulinjoilla kaupungissa pysyttäen kyyditysmaksuna 5c. Yhtiö on muodostettu viime kesänä, mutta kaupunginhallitus ei ole vielä hyväksynyt yhtiön puolesta asetettuja takuita, joita yhtiön lakimies on nyt uudelleen vaatinut otettavaksi huomioon.

RAUTATIEONNETTOMUUS.

Fallbridge, Wash., 7 p. tammik. — Itäänpäin menevä ylimääräinen rahtijuna törmäsi sivuraiteella seisovaan rahtijunaan takaapäin, jolloin kolme viimeistä vaunua menivät säpäleiksi. Viimeisessä vaunussa (cabboose) ollut konduktööri ja jarrumies saivat surmansa. Asiaa on alettu tutkia.

LEIMASIMIA (Rubber Stamps) kaikesta laadusta saa tilata Toverin Kirjakaupasta.

WHITESIDE UNDERTAKING CO.
HAUTAANTOIMITTAJAT
Telefooni 136-364. — Hoquiamin osote: 420 K St. Telefooni 136.
Aberdeenin osote: 109-111 E. 2nd.

STUMEZE
Erinomainen lääke vatsataudeille
Jos kärsitte huonoa ruuan sulatusta, vatsatautia, vatsakataria, kipuja syönnin jälkeen, kaasuisesta, röyhentäväisestä tahi liian happoisesta vatsasta, pahaa hengen hajua eli paisumusta, niin menkää rohtokauppiaaltanne hakemaan pullo Stumeze lääkettä. Tämä luotettava, vahvistava, helposti sulattava lääke tarjoaa teille huojennusta teitä kiusaavista taudeista.

Two-U Eyeglass
T:RI C. A. SOLBERG
ASETTAA SILMÄLASIA NUORILLE JA VANHOILLE.
Kaikki työ taataan.
Jos tunnette päänkipua, pyörryttämistä, hermostuneisuutta ja pakotusta luklessanne, niin te tarvitsette silmälasit.
SILMÄLASEJA $2.50 YLÖS.
T:RI C. A. SOLBERG,
Dreamland-teatterin yläkerrassa.
Aberdeen, Wash.
Konttori T:ri Holstin kanssa.

SEATTLE NOTION CO.
Tehtäilijät, asioitsijat ja välittäjät hienoille nahka-rahakukkaroille, rahavöille, miesten vöille, teräaseille, juveelitavaroille ja silmälaseille ja -tarpeille.
Telef. Main 5954, Room B, Pacific Blk., 157 Yesler Way, Seattle, Wash

Kuluttakaa rahanne siellä, missä se tulee hyödyttämään työläisiä
Me pidämme täydellistä yleistä sekatavaraa varastossamme — tuoretta ja savustettua lihaa.
WILKESON CO-OPERATIVE ASSOCIATION
(Työläisten kauppa)
WILKESON, WASHINGTON

Suomalaisille hyvin tunnettu
VALOKUVAAJA
H. T. MOTOYOSHI
Valmistaa parhaita valokuvia
2009½ Fillmore st.,
SAN FRANCISCOSSA

H. SLIKERMAN
Asianajaja ja Lakimies.
Pacific Bldg. Room 631
SAN FRANCISCO, CAL.

SIISTIÄ KALUSTETTJA HUONEITA
Matti Reiniltä
108 Broadway, Seattle

RAYMONDIN ILMOTUKS.

J. WALDA
RUOKATAVARAKAUPPA
628—7th Ellis. Phone 103-W.

RIVERDALEN SAUNA
Yleisön käytettävänä joka PERJANTAI ja LAUANTAI.
HENRY KOKKO,
1120 Godfrey St.
Raymond, Wash.

Uudistakaa tilauksenne ajoissa ettei lakkautusta lehden lähettämisessä tule tapahtumaan!

RAYMONDILAISET Huom.
Älkää unhottako käydä Michaelsonin tupakka- ja pallohuoneessa, kun tarvitsette tupakkaa, makeisia, miesten vaatetavaroita, rihkamaa, suomalaista kirjallisuutta y. m., eli haluatte tilata puolueleht iä.
A. T. Michaelson,
Puhelin 138-J. 213 W. Ellis St.

KENKIEN KORJAUSLIIKE
Adam Karjala
432 First St., Raymond, Wash.

Smk. 6.70 dollarista
Olemme korottaneet kurssimme 1:stä päivästä Lokakuuta
Rahalähetyksistä
SUOMEEN
ja maksamme siis edelleen
Summista $200.00 eli yli Smk: 6.70 dollarista
Summista $50 aina $200 Smk: 6.50 dollarista
Summista alle $50 Smk: 6.40 dollarista
Koska on hyvin epävarma kuinka kauvan voimme maksaa tätä korkeata kurssia keholtamme Teitä lähettämään rahanne meille tänään eli mahdollisimman pian.
Muistakaa että meidän täydellinen takauksemme suojaa jokaista rahalähetystä. Me takaamme että Teidän rahanne ei missään tapauksessa joudu hukkaan.
SUOMEN YHDYSPANKKI ulosmaksaa lähetyksenne Suomessa.
Nielsen & Lundbeck
Vanhin ja suurin suomalainen pankkiliike Amerikassa
24 STATE ST., NEW YORK
Huomaa! Tässä ilmoitettu vaihtokurssi voidaan muuttaa ilman ilmoittamista

Täten saamme surulla ilmottaa että kuolon kylmä käsi pois vei rakkaan pienokaisemme

Jenny Margarite'n

sairastettuaan viisi vuorokautta sulkuyskää, joka sitte muuttui keuhkokuumeeksi, johon hän sitte kahden vuorokauden perästä nukkui kuolon uneen Centervillessä, Wash., 22 p. joulukuuta 1917. Hän oli syntynyt Deep Riverillä, Wash., 11 p. marraskuuta 1916, siis ollen 1 v. 1 kk. ja 11 p:n vanha. Häntä lähinnä jäimme kaipaamaan me vanhemmat ja yksi veli ja sisko sekä paljon muita sukulaisia tässä maassa ja Suomessa.

Anna, Sylvi, Oiva ja Toivo Leppänen.

Jenni meni aikaseen
Herran tykö taivaaseen,
Nuori oli hän lähtemään,
Vanhemmat jätti suremaan.

Nyt umpeen vaipui se kirkas silmä,
Se sydän pieni nyt on kylmä,
Jo Jennin peittivät nurmen alle,
Jost' ei se vastaa välittäjalle,
Oi armahin kulta lapsemme.